



ШТАТ WASHINGTON

# ETV

Education and  
Training Voucher  
Program (Програма  
ваучерів на освіту  
та професійну  
підготовку)

## ЯК отримати доступ до коштів ETV?

Щойно ви зареєструєтесь у програмі ETV, вам буде надіслано електронний лист з інформацією про те, як отримати доступ до коштів.

На відміну від інших форм фінансової допомоги, кошти ETV **НЕ** надходять автоматично на рахунок вашого коледжу чи університету. Ви отримуете їх особисто чеком або прямим депозитом.

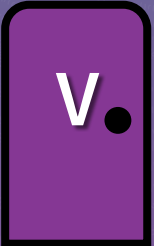
Усі студенти мають заповнити та подати **реєстраційну форму одержувача платежу штату**. Щоб отримати додаткову інформацію про цей процес, зверніться до представників програми ETV.

## Контактні дані програми ETV

Програма ваучерів на освіту та професійну підготовку (ETV)

Адреса електронної пошти: [etvwash@dcyf.wa.gov](mailto:etvwash@dcyf.wa.gov)

Вебсайт: [www.dcyf.wa.gov/services/education-for-foster-youth/etv](http://www.dcyf.wa.gov/services/education-for-foster-youth/etv)



## Ми відкриємо для вас нові двері

DCYF не допускає дискримінації та забезпечує рівний доступ до своїх програм і послуг для всіх осіб незалежно від раси, кольору шкіри, статі, релігії, віросповідання, сімейного стану, національного походження, сексуальної орієнтації, віку, статусу ветерана або наявності будь-яких фізичних, сенсорних чи розумових вад. Якщо ви хочете отримати безкоштовні копії цієї публікації в альтернативному форматі або іншою мовою, зв'яжіться з DCYF Constituent Relations (відділом конститутивних відносин DCYF) за номером 1-800-723-4831 або надішліть електронний лист на адресу: [communications@dcyf.wa.gov](mailto:communications@dcyf.wa.gov).



## Інформація для студентів



Washington State Department of  
**CHILDREN, YOUTH & FAMILIES**



## ЩО таке програма ETV?

Програма Education and Training Voucher (Ваучери на освіту та професійну підготовку, ETV) надає фінансову допомогу молоді, яка відповідає вимогам, на навчання в акредитованому коледжі, університеті, професійно-технічному коледжі.

Пільги ETV є унікальними для кожного студента та базуються на формулі вартості відвідування (COA) і фінансовій допомозі від коледжа чи університета та незадоволених потребах студента.

**Максимальна пільга ETV за навчальний рік становить \$5,000.** Однак не кожен студент може отримати максимальну суму. Пільги розраховуються на основі незадоволеної потреби студента, яку визначає їхній коледж чи університет.

## ЯК ДІЗНАТИСЯ, ЧИ маю я право на участь у програмі?

Ви маєте право подати заявку на участь у програмі ETV, якщо відповідаєте **будь-якій** із наведених нижче вимог:

- Вам від 15 до 20 років і ви зараз берете участь у справі боротьби із залежністю в суді штату Washington або плеємному суді, перебуваєте під опікою DCYF або Агенції із забезпечення добробуту індіанських дітей (ICW), а також у прийомній сім'ї.
- Вам від 18 до 20 років, і ваш вік виходить за межі, установлені штатом або ICW. Молодь, яка виростає й більше не може перебувати в прийомній сім'ї відповідно до законів іншого штату, не Washington, також може мати право подати заявку.
- Вас було прийнято в прийомну сім'ю або над вами було встановлено опіку родича у віці 15 років або пізніше.
- Якщо ви брали участь у програмі ETV та отримували кошти у віці до 21 року, ви можете мати право на участь у програмі до 26 років.

## ЯК подати заявку?

Усі заявки на програму ETV доступні онлайн за адресою:  
[www.dcyf.wa.gov/services/education-for-foster-youth/etv](http://www.dcyf.wa.gov/services/education-for-foster-youth/etv)

**Якщо ви:**

**УПЕРШЕ** подаєте заявку, заповніть нову заявку.

**ПОВТОРНО** подаєте заявку, заповніть заявку на продовження.

**СТУДЕНТ ЗА ПРОГРАМОЮ «РОЗБІГ»\*** або студент, який бере участь у **ПРОГРАМІ ПОВІЙНОГО КРЕДИТУВАННЯ**, заповніть заявку на програму подвійного кредитування.

Деякі приклади витрат на освіту, які покриває програма Running Start / програма подвійного кредитування:

- Книги та матеріали
- Автобусний проїзний АБО відшкодування витрат на пальне
- Збори

## КОЛИ потрібно подати заявку?

**Пріоритетний термін:** з 1 січня по 30 квітня

Студенти можуть подавати заявки в будь-який час протягом року.

\* Кінцевого терміну подання заявки на участь у програмі Running Start / програмі подвійного кредитування немає.

## ЯКІ мої обов'язки?

Як учасник програми ETV ви зобов'язані:

- Прочитати, підписати та повернути договір про участь.
- Постійно перевіряти свою електронну пошту.
- Повідомити співробітникам ETV свої контактні дані, а також інформацію про фінансову допомогу або зміни статусу реєстрації.
- Дотримуватися політики вашого коледжу/університету щодо Satisfactory Academic Progress (хорошої академічної успішності, SAP) і вимог щодо темпу прогресу, отримавши середній бал 2,0 або вище.
- Надсилати свій розклад занять на початку кожного семестру та неофіційні стенограми наприкінці кожного семестру.
- Навчатися щонайменше половину навчального часу або більше (шість або більше кредитів).

## ЯКІ ВИТРАТИ покриває програма ETV?

- Плата за навчання
- Оренда та депозит
- Догляд за дітьми
- Ремонт
- Книги та матеріали
- Комунальні послуги
- Транспорт
- Технічне обслуговування
- Страхування
- Телефон
- Навчання за кордоном
- Репетиторство
- Адаптивне програмне забезпечення
- Харчування та особиста гігієна
- Комп'ютер і принтер
- Форма або необхідний одяг
- Пальне

Кошти ETV також можна використовувати замість кредитів

